

# Facebook 投稿翻訳

zhāng jìng hán  
张 敬晗

zuò zài rén lì chē shàng chuān suō zài gǔ xiāng gǔ sè de dào lù lǐ bú yóu  
坐在人力车上 穿梭在古香古色的道路里 不由

zì zhǔ de huí xiǎng qǐ mǎi cō de shēng huó shǎng zhe gāng shèng kāi de yīng  
自主的回想起まいこの生活 赏着刚盛开的櫻

huā ràng wǒ yí gè shēng huó zài cáo zā chéng shì lǐ de xiàn dài rén biàn de  
花 让我一个生活在嘈杂城市里的现代人变的

rú cǐ ān jìng suǒ yǒu de gǎi biàn zhǐ yīn wéi jīn tiān měi hǎo de fēng  
如此 安静...所有的改变只因为今天美好的风

jǐng jīng dōu  
景...京都

hán  
1 晗 夜明け

chuān suō 織機の梭の様に行き交う

gǔ xiāng gǔ sè 時代がかっている

bú yóu zì zhǔ 思わず 5 赏着 めでながら (美しさを味わい感動しながら)

gāng shèng kāi de yīng huā ちょうど真っ盛りの桜の花 7 嘈杂 がやがやと騒がしい

ràng wǒ biàn de 私を～から～に変えさせる

rú cǐ de ān jìng こんなに穏やかな気持ちに 10 所有的改变 すべての変化

zhǐ yīn wéi ただ～による

人力車に乗り、はたおりのシャトルの様に行き交う時代があった道で、  
ふと、まいこさんの生活を思い起こす。ちょうど真っ盛りの桜の花  
をめでながら、がやがやと騒がしい町に生活する現代人をこんなに  
穏やかな気持ちにさせてくれる...すべての変化はただ今日の美しい  
風景によるものです...京都



Facebook navigation icons: home, profile, messages, search, menu.